

# AMTSBLATT

der Gemeinde Neukirchen/Erzgeb. mit Ortsteil Adorf



## BUNTER HERBSTGENUSS - STATT CORONA-BLUES



Jahrgang 30 | 11. November 2020

Ortszentrum Neukirchen | Foto: J. Beyer

## Inhalt

Seite 2	Inhalt, Impressum, Vorwort
Seite 3	<a href="#">Corona – Hilfe und Unterstützung</a>
Seite 4	<a href="#">Gemeinderatssitzung, Ortschaftsratssitzung Adorf</a>
Seite 5	<a href="#">Information des Ortsvorstehers Adorf</a>
Seite 6-7	<a href="#">Stellenausschreibung</a>
Seite 8-9	<a href="#">Informationen und Veranstaltungen der Bibliothek</a>
Seite 10	<a href="#">Jubiläen, Babyglück, Bevölkerungsstatistik</a>
Seite 11	<a href="#">Vereinsturnier des Reit- und Fahrvereins Neukirchen e.V.</a>
Seite 12	<a href="#">Mitteilung des Geschichts- und Heimatvereins Neukirchen</a>
Seite 13	<a href="#">aus der Kita Pünktchen</a>
Seite 14-15	<a href="#">Aus dem Kirchenleben, Gottesdienste, AN(GE)DACHT</a>
Seite 16-17	<a href="#">Information der der Kita „Schatzsucher“ Adorf, „INSEL“-Termine Nov.</a>
Seite 18	<a href="#">Blutspendetermin in Neukirchen</a>
Seite 20-24	<a href="#">Anzeigen</a>



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

das alles beherrschende Thema in diesem Jahr ist und bleibt Corona. Die Pandemie und die Maßnahmen zur Eindämmung treffen uns gerade in diesem Monat wieder hart. Die Schließung aller Freizeiteinrichtungen und damit auch das Verbot von gemeinsamen Freizeitaktivitäten sollen zur Kontaktminimierung beitragen. Dass diese Minimierung notwendig ist, soll folgendes Zahlenbeispiel zeigen:

Während im Frühjahr noch je Positiv-Getesteten 5 Kontaktpersonen ermittelt werden mussten, sind es jetzt zwischen 15 und 25 Kontakten. Bei den täglichen Fallzahlen Ende Oktober waren das **2.500 bis 4.500 Personen pro Tag**, die informiert werden müssen; und das nur im Erzgebirgskreis. Die Mitarbeiter der Gesundheitsämter sind in diesen Tagen alles andere als zu beneiden.

## Vorwort

Ich möchte die Situation weder verharmlosen, noch dramatisieren. Ich will auch gar keine Grundsatzdebatte lostreten. Es gibt die kontroversesten Meinungen zu all dem. Unterschiedliche Ansichten sind in unserer Demokratie gewollt und machen diese auch aus. Aber nicht nur die eigene, sondern auch die Meinung anderer zählt. Das ist das Schöne an unserer Demokratie. Man darf eine andere Meinung haben! Aber, man muss eben die Meinung der Mehrheit akzeptieren und respektieren, auch wenn es eine andere ist.

Zunehmend kommt immer mehr das Gefühl auf, dass zurzeit viele Menschen sehr gereizt und dünnhäutig sind. Jeder muss auf verschiedene Dinge verzichten; der Eine mehr, der Andere weniger. Kein Sport, keine Restaurantbesuche, keine Feiern, keine Dorffeste oder Veranstaltungen; kein Alltag, keine Normalität. Das alles nagt an uns und an unserer Gesellschaft. Aber wir dürfen uns davon nicht entzweien lassen.

Wir sollten vielmehr darüber nachdenken, was uns stark macht: **Unsere Gemeinschaft!** Alles was wir erreicht haben, haben wir gemeinsam geschaf-

## Impressum

### Herausgeber:

Gemeinde Neukirchen/Erzgeb.  
Hauptstraße 77, 09221 Neukirchen  
Tel.: 0371 27 10 20  
Fax: 0371 21 70 93  
e-mail: [gemeinde@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:gemeinde@neukirchen-erzgebirge.de)

### Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister Herr Sascha Thamm

**Fotos:** Gemeinde, Vereine, Autoren,  
Titel: J. Beyer

### Druck und Verlag:

Arbeitsgemeinschaft Amtsblatt Neukirchen  
- itp design & werbeagentur  
- Design-Agentur Otto

### Verantwortlich für den Anzeigenteil:

- itp design & werbeagentur  
Tel.: 0371 28 10 90  
e-mail: [webmaster@itpdesign.de](mailto:webmaster@itpdesign.de)  
- Design-Agentur Otto  
Tel.: 0371 21 88 70  
e-mail: [otto-design@web.de](mailto:otto-design@web.de)

Das nächste Amtsblatt erscheint am  
**09.12.2020 (Red.-Schluss 25.11.20)**

fen. Und diese Gemeinschaft lässt uns auch diese Krise bewältigen.

Hier in unserer Gemeinde können wir selbst dafür Sorge tragen, dass wir respektvoll miteinander umgehen, uns unterstützen statt niederzumachen und Verständnis für unsere Mitbürger zu haben.

Darum möchte ich Sie bitten. Nicht nur in dieser Zeit, aber besonders jetzt!

Sollten Sie Fragen zu unserer Gemeinde haben, freue ich mich auf Ihre Nachricht.

Ihr Bürgermeister  
Sascha Thamm

## Corona – Hilfe und Unterstützung

# UNSER AUFRUF AN ALLE

Gerade für die Risikogruppen ist es wichtig zu Hause zu bleiben.  
Uns ist bewusst, dass Sie Ihre notwendigen Erledigungen gern selbst tätigen wollen.  
Doch auch der regelmäßige Einkauf sollte von der Risikogruppe vermieden werden.



**Sie gehören zur Risikogruppe oder brauchen Unterstützung bei verschiedenen Gängen des täglichen Lebens (Einkäufe, Gassi gehen, usw.)? Dann kontaktieren Sie die Gemeindeverwaltung!**



**Ihr Geschäft oder Unternehmen ist von der beschlossenen Schließung betroffen? Auf unserer Homepage [www.neukirchen-erzgebirge.de](http://www.neukirchen-erzgebirge.de) finden Sie Informationen zu staatlichen Hilfen.**

Wenn Sie trotz der Schließung Angebote mit Liefer- oder Abholdiensten anbieten, kontaktieren Sie uns bitte, damit wir diese sammeln und kommunizieren können.

**Bitte sprechen Sie uns an.**

**Telefon: 0371 271020 oder 0371 2710235**

- ▶ E-mail: [gemeinsam@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:gemeinsam@neukirchen-erzgebirge.de)
- ▶  Gemeinde Neukirchen, Adorf-im-Erzgebirge, Sascha Thamm
- ▶ **Neukirchen-APP** unter [www.neukirchen.app](http://www.neukirchen.app)

**Wir koordinieren den Helferkreis und stellen sicher, dass alle Helfer achtsam mit den Risikogruppen umgehen.**

**Sie wollen den Helferkreis unterstützen? Dann melden Sie sich bitte ebenfalls.**



## Aus der Sitzung des Gemeinderates vom 28.10.2020

1. Beschlossen wurde die Annahme und Vermittlung folgender Geldspenden:

Spender	Geldspende/ Betrag in €	Verwendungszweck
AluGla GmbH Neukirchen	250,00	Kindergarten
Günter und Dagmar Bartsch Neukirchen	500,00	Spenden für die FFW Adorf und Neukirchen für Einsatz Brand Carport
Schützengesellschaft Neukirchen 1864 e.V.	100,00	Spende Lichterdorf
Verein für Orts- und Heimatgeschichte Adorf/Erzgeb. e.V	100,00	Spende für Hort Adorf

2. Der Gemeinderat beschloss die 2. Änderung des Vorhaben- und Erschließungsplanes „KVA Kompostier- und Verwertungsgesellschaft mbH Adorf“ und die Umwandlung in einen B-Plan gem. § 8 BauGB. Das Verfahren soll durch den Betreiber bei einem erfahrenen Planungsbüro beauftragt werden.

3. Für die inneren Erschließung der neuen Grundschule wurde die Vergabe der Ingenieurleistungen an die Bauer Tiefbauplanung GmbH aus Aue zum Brutto-Angebotspreis inkl. 19 % MwSt. von 105.578,43 € inkl. 5 % Nebenkosten gem. Angebot vom 30.09.2020 beschlossen.

4. Dem Rahmenbetriebsplan nach BBergG für den Porphy-Steinbruch Leukersdorf der Fa. Geiger GmbH & Co.KG stimmte der Gemeinderat mit Auflagen und Hinweisen zu.

Für den Steinbruch gibt es derzeit einen genehmigten Rahmenbetriebsplan bis 31.12.2024, der Hauptbetriebsplan für die Gewinnung und Wiedernutzbarmachung ist bis zum 30.04.2022 gefristet zugelassen. Für die Realisierung des erweiterten Abbauvorhabens und der vollständigen Nutzung der vorhandenen Lagerstätten ist es notwendig, die derzeit gültige Rahmenbetriebsplanung anzupassen und zu erweitern. Deshalb

wurde die Zulassung eines neuen Rahmenbetriebsplans bis zum 31.12.2045 beantragt.

5. Beschlossen wurde die Vergabe der Bauleistungen zur Erschließung des Flurstückes Nr. 268 ehem. Prima-Möbel Hauptstraße an die Fa. Strabag Großprojekte GmbH aus Glauchau zum Bruttoangebotspreis inkl. 16 % MwSt. von 65.243,60 €. Die Gemeinde hatte das Grundstück der damaligen Industriebrache erworben und für die Abbruchmaßnahmen Fördermittel erhalten. Die Fördermittelbindefrist läuft im Jahr 2021 aus. Das Grundstück wurde als Eigenheimstandort in 4 Parzellen aufgeteilt und kann daher frei veräußert werden. Um die Parzellen mit allen Medien und einer Zufahrtsstraße zu erschließen, wurde ein Leistungsverzeichnis erstellt.

6. Dem Bauantrag zur Nutzungsänderung von Gewerberäumen in Wohnräume, Forststraße 4 Flurstück Nr. 178/3, stimmte der Gemeinderat zu.

7. Einvernehmen wurde zum Fällantrag für eine Linde, Hauptstraße 173/173a erzielt. Der Baum besitzt in der Krone starken Totholzbefall. Ebenfalls ist durch ein starkes Hohlklingen die Standfestigkeit gefährdet.

8. Abgelehnt wurde der Antrag zum Fällen einer Linde Am Wasserwerk 2. Der Baum befindet sich derzeit in einem gesunden Zustand und weist keine starke Schrägstellung auf.

Die nächste Gemeinderatssitzung findet am **Mittwoch, den 25.11.2020**, um 19:00 Uhr statt.

*Sascha Thamm  
Bürgermeister*

## Aus der Sitzung des Ortschaftsrates vom 12.10.2020

Dem Antrag auf Fällung einer Linde im Grundstück Theodor-Körner-Straße 3, Fl. Nr. 626, Gem. Adorf, stimmte der Ortschaftsrat Adorf nicht zu.

Der Ortschaftsrat beschließt sein Budget für das Jahr 2020 wie folgt zu verwenden:

- 300 € Unterstützung des VOH für die Druckkosten des Buches „Mobilität in Adorf“
- restliches Budget für das Spielgerät „Mini Lena“ lt. Angebot für den Spielplatz im Wohngebiet Klaffenbacher Straße.

*Bernd Bochmann  
Ortsvorsteher*

## Liebe Adorferinnen und Adorfer



Liebe Adorferinnen und Adorfer,

Wenn Sie das Amtsblatt in den Händen halten, steht die Freigabe der Jahnsdorfer Straße kurz bevor.

Eine lange Zeit der Entbehrungen für die Kraftfahrer, Radfahrer und Fußgänger aber auch ein über zehnjähriger Kampf um den Neubau neigt sich dem Ende zu. Sicherlich haben viele in der letzten Zeit die Straße schon in Augenschein genommen. Nichts erinnert mehr an die alte marode Straße die einem modernen Straßenneubau gewichen ist.

Wir wünschen allen Nutzern stets ein unfallfreies Benutzen dieser Ortsverbindung von Adorf nach Jahnsdorf. Ich werde im Dezemberamtsblatt nochmal, nach der Freigabe, auf den Neubau zurückkommen.

Der Bau der Umfassungsmauer vor der Schule wurde im Oktober begonnen. Wie

schon mancher leidvoll beim Bau in einer Altbausubstanz feststellen musste, so ist es hierbei auch passiert.

*Reis ner erscht mol in su e altes Gemäuer nei. Schu erlebste dei blaues Wunner!*

Hier in Form des Dorfbaches der, nun sagen wir es mal vorsichtig, nicht mehr ganz der Norm entsprach sowie sich nicht an der eingezeichneten Stelle befand. Dadurch kam es natürlich zu Verzögerungen. Die bauausführende Firma konnte dadurch den Fertigstellungstermin nicht einhalten.

Im übrigen sind auch die Rotdornbäume, wie versprochen, bestellt. Sollte es für die Pflanzung zu spät werden ist auch im Frühling dazu noch Zeit. Jedenfalls wird der historische Anblick wieder hergestellt.

Leider macht uns der Verlauf der Coronapandemie weiterhin zu schaffen. Schweren Herzens müssen wir dieses Jahr unser Pyramidenfest mit dem „Mannmarsch“ absagen. Nach nunmehr 12 Jahren ohne Unterbrechung fällt gerade das 13. der Co... zum Opfer. Ich wollte eigentlich das Wort nicht mehr in den Mund nehmen.

Unser Verein für Orts- und Heimatgeschichte wird die Pyramide wie

gewohnt am Sonnabend vor dem 1. Advent aufbauen und dann am Sonntag 14 Uhr, ohne großen Aufwand, in Gang setzen. Einfach schade, aber von uns aus nicht zu ändern. Ein Hygienekonzept, wie es verlangt wird, ist unter den gegebenen Umständen einfach nicht machbar. Wer übernimmt hierzu die Verantwortung? Von den unkalkulierbaren Bedingungen für die Vereine ganz zu schweigen. Möchten Sie auf unserem Pyramidenfest mit Mund und Nasenschutz rumlaufen und dazu noch mit einem Abstand von anderthalb Metern? Wer soll das kontrollieren? Und dann passiert das Undenkbare. Die Schlagzeile der BILD Zeitung sehe ich schon vor mir: „Adorf/Erzgebirge – Schwerer Ausbruch der Pandemie beim Glühwein!“

Der arme Bürgermeister und Ortsvorsteher. Geht ganz einfach nicht.

Der Ortschaftsrat wünscht Ihnen trotzdem eine schöne Adventszeit. Vielleicht können wir die Zahl unserer „Schwibbuung“ noch steigern.

Zeigen wir Allen:

**WIR LASSEN UNS NICHT  
UNTERKRIEGEN!**

Blieben Sie weiterhin neugierig für und auf unseren Ort.

*Ihr Ortsvorsteher  
Bernd Bochmann*

Blick von Clausners auf die Ortslage Adorf



Foto: Bernd Bochmann

## Stellenausschreibung

Die Gemeinde Neukirchen/Erzgeb. als „Tor zum Erzgebirge“ gelegen am Rande von Chemnitz ist eine infrastrukturell sehr gut angebundene Gemeinde mit dem Ortsteil Adorf und knapp 7.000 Einwohnern. Mit allen Bildungsangeboten (Kitas, Grund- und Oberschule sowie Jugendeinrichtung), Angeboten der Nahversorgung, der medizinischen Grundversorgung und einem breiten Freizeitangebot sowie einem aktiven Vereinsleben sind wir Ihr attraktiver neuer Lebensmittelpunkt.



Wir suchen **ab dem nächstmöglichen Zeitpunkt** zur Verstärkung unserer Gemeindeverwaltung einen

### **Mitarbeiter im technischen Bereich als Sportplatzwart und Hausmeister (m/w/d)**

Als Sportplatzwart/in sind Sie für die Aufrechterhaltung von Ordnung, Sauberkeit und Betriebssicherheit im Bereich der zu betreuenden Sportobjekte zuständig und Erfassen betriebswichtiger Parameter. Als Hausmeister/in sind Sie zuständiger Ansprechpartner im technischen Bereich in Kindertageseinrichtungen, Schulen oder anderen kommunalen Gebäuden.

#### Die Aufgabengebiete umfassen im Einzelnen:

- sach- und fachgerechte Vor- und Nachbereitung von Sportveranstaltungen in den Sportplatzbereichen, Übernahme aller laufenden Arbeiten zur Betreibung und Pflege der Sportplätze und Absicherung des Vereins-sportsbetriebes
- Übernahme der Sicht- und Kontrollpflichten sowie Nachweisführung der gefahrlosen Nutzung
- Durchführung von Sicht-/ Funktionskontrollen an Schultafeln, Spiel- und Sportgeräten sowie der Gebäudeleit-technik
- Durchführung von Reparaturen, Wartungen und vorbeugenden Instandhaltungen in den zu verantwortenden Gebäuden
- Bedienung von Arbeitsmaschinen, Fahrzeugen und tätigkeitstypischen technischen Geräten einschließlich Pflege und Wartung
- Pflege von Außenanlagen, Rabatten und Grünflächen
- Durchführung von Kleinreparaturen an Ausstattungen oder Spielzeugen, Umräumen von Mobiliar
- Verantwortlichkeit für Instandhaltung, Ordnung, Sicherheit und Kontrolle der Reinigung der jeweiligen Gebäude
- Überwachung und Verantwortung für Instandhaltung der Grundstücke mit seinen Einrichtungen (Bausubstanz, Gas- und Wasserversorgungs-, Entwässerungs-, Elektro-, Heizungsanlagen, Feuerlöscheinrichtungen usw.)
- Wahrnehmung der Verkehrssicherungspflichten
- Ausführung der Anliegerpflichten
- Wahrnehmung des Winterdienstes, dabei Einsatz im Schichtdienst und Teilnahme an einer Rufbereitschaft
- Funktionskontrollen und Bedienung Brandmeldeanlage, Einbruchmeldeanlage und ähnlicher technischer Einrichtungen
- Vor- und Nachbereitung von Veranstaltungen
- Unterstützung bei Gemeindeveranstaltungen (auch ehrenamtlich)

Eine genaue Abgrenzung der Aufgabenbereiche bzw. die Übertragung anderer/weiterer, gleichwertiger Aufgaben behalten wir uns vor.

#### Das Aufgabengebiet erfordert:

- abgeschlossene Ausbildung in einem anerkannten Ausbildungsberuf mit einer Dauer von mind. 3 Jahren im handwerklichen oder gärtnerischen Bereich)
- praktische Erfahrungen im Bereich Sportplatz sowie Hausmeister sind wünschenswert
- Erfahrungen bei der Bedienung und Steuerung haustechnischer Anlagen sind von Vorteil
- Fähigkeit zur Handhabung und Umgang mit technischen Geräten und Arbeitsmitteln
- technisches Verständnis und handwerkliches Geschick
- Führerschein mind. Fahrerlaubnisklasse B erforderlich

- Erfahrungen im Umgang mit Motorgeräten (Motorsense, Rasenmäher, Heckenschere)
- Berechtigung im Umgang mit Kettensäge und Pflanzenschutzmitteln wünschenswert
- selbstständige, eigenverantwortliche Denk- und Arbeitsweise
- Loyalität und Zuverlässigkeit
- Flexibilität, Engagement, Team- und Kommunikationsfähigkeit, korrektes Auftreten
- Einsatzbereitschaft und Eigeninitiative
- körperliche Belastbarkeit (z. B. Heben und Tragen von Mobiliar, Höhentauglichkeit, Fahren und Steuern von Fahrzeugen und Arbeitsmaschinen (Gartengeräte)
- Bereitschaft zur Arbeit mit flexiblen Arbeitszeiten sowie an Wochenenden nach Bedarf
- Bereitschaft zur Übernahme des Winterdienstes und Rufbereitschaft, auch abends und am Wochenende
- für nach dem 31.12.1970 Geborene: ein Nachweis, dass eine Immunität gegen Masern vorliegt
- Vorlage eines erweitertes Führungszeugnis ohne Eintragung zum Einstellungsbeginn
- ein Herz für unsere Gemeinde

Das bieten wir Ihnen:

- eine abwechslungsreiche und verantwortungs- und anspruchsvolle Tätigkeit
- unbefristete Stelle in Vollzeit (40 Std./Woche) mit einer tarif- und anforderungsgerechten Vergütung nach TVöD, Probezeit 6 Monate
- Betriebliche Altersvorsorge (ZVK) und übliche Tarif- und Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes
- Möglichkeiten zu Fort- und Weiterbildung

Die zu besetzende Stelle ist in gleicher Weise für Männer, Frauen und Divers geeignet.

Die Stelleninhaberin/der Stelleninhaber ist Beschäftigte/Beschäftigter der Gemeindeverwaltung Neukirchen/Erzgeb. und dem Bürgermeister unterstellt.

Ihre aussagefähigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis zum 27.11.2020 schriftlich an:

Gemeindeverwaltung Neukirchen/Erzgeb.  
Herrn Bürgermeister Sascha Thamm  
Hauptstraße 77  
09221 Neukirchen/Erzgeb.

oder per Mail an: [gemeinde@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:gemeinde@neukirchen-erzgebirge.de)

(Bitte Bewerbungen per Email nur im pdf-Format – Bewerbungen in anderen Dateiformaten, wie z. B. Word- oder Bilddateien werden im Auswahlverfahren nicht berücksichtigt!)

Eingangsbestätigungen erfolgen nicht. Unvollständige bzw. nicht aussagefähige Bewerbungen werden nicht berücksichtigt. Die zum Vorstellungsgespräch ausgewählten Bewerberinnen/Bewerber erhalten kurzfristig und vorzugsweise per Mail eine entsprechende Einladung. Bitte geben Sie dafür unbedingt eine E-Mailadresse an. Bewerbungsunterlagen können nur zurückgesandt werden, wenn ihnen ein geeigneter adressierter und ausreichend frankierter Rückschlag beiliegt. Andernfalls werden die Unterlagen nach Abschluss des Verfahrens vernichtet. Bewerbungen von schwerbehinderten oder gleichgestellten Menschen werden bei gleicher fachlicher und persönlicher Eignung im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften bevorzugt berücksichtigt. Der Bewerbung ist ein Nachweis der Schwerbehinderung oder Gleichstellung beizufügen.

Wir weisen darauf hin, dass Sie mit Ihrer Bewerbung gleichzeitig Ihr Einverständnis zur elektronischen Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten bis zum Abschluss des Bewerbungsverfahrens erteilen. Zum Zwecke der Abwicklung von Bewerbungsverfahren erheben und verarbeiten wir personenbezogene Daten von Bewerbern. Die Verarbeitung kann auch auf elektronischem Wege erfolgen.

Etwaige im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehende Kosten werden nicht übernommen.

## Informationen und Veranstaltungen der Bibliothek



Nach der Aktualisierung der neuen Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung vom 30.10.2020 bleibt die Gemeindebibliothek **ab 02.11. bis 30.11.2020** zu den üblichen Öffnungszeiten **im eingeschränkten Umfang geöffnet**, vorerst nur zur Medienausleihe und Rückgabe. Eine Nutzung der Bibliotheksräume als Aufenthalts-, Arbeits- und Lernort sowie zur Freizeitgestaltung ist nicht möglich. Es stehen keine PCs zur Verfügung.  
Die Aufenthaltszeit in der Bibliothek ist bitte auf **30 Minuten** zu begrenzen.  
Betretet die Bibliothek nur mit Mund- und Nasenschutz und vergesst nicht den Mindestabstand von 1,5 m zu anderen Personen einzuhalten.

Wir bieten Ihnen aber wieder unseren kostenlosen **Lieferservice** an.

Geben Sie einfach über **Telefon 0371 / 2710236** oder E-Mail: [a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de) Bescheid, was Sie in der Art möchten und wir suchen Ihnen etwas passendes und schönes raus. Es reicht, wenn Sie uns sagen, Sie möchten Kindermedien für z.B. ein Mädchen oder für sich einen historischen Roman, dann begeben wir uns auf die Suche nach passenden Medien (bis zu 5) und liefern Ihnen diese nach Hause (Absprache für einen Termin über Telefon oder E-Mail).

Die Rückgabe ist jederzeit über unseren Rückgabekasten vor der Bibliothek durchführbar.



### „Die Rückkehr der Wildkatze“ – ein Filmvortrag von und mit David Cebulla

In der rund 40-minütigen Dokumentation ist der Jenaer Ökologe David Cebulla auf der Suche nach einer der scheuesten und gefährdetsten Wildtierarten Deutschlands: der Europäischen Wildkatze. In einem wissenschaftlichen Vorprojekt gelang ihm zufällig der Erstdnachweis einer Wildkatze in der Nähe von Jena. Daraufhin untersuchte Cebulla mehr als ein Jahr lang in einem Monitoring mit Wildkameras und Lockstöcken das Wildleben in unseren Wäldern.

Datum der Lesung: **27.11.2020**

Einlass: **18:00 Uhr**

Eintritt: **2 Euro pro Person**

Die erste gesichtete Wildkatze in Thüringen / Jena. Wunderschön erzählt, mit tollen Aufnahmen und einem Ökologen und Filmemacher, der jede Frage an diesem Abend beantwortet.

**Aufgrund der Corona-Schutzmaßnahmen wird der Termin verschoben!**

Anmeldung telefonisch unter: **0371 / 27 10 236** oder per

E-Mail: [a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de)

## Weihnachtlicher Bastelnachmittag

Wir basteln zu Weihnachten, ein Deko-Licht für das Fenster im Sternenmotiv.

Am: **30.11.2020 Ausgabe von Bastelmaterialien**

Bastelbeitrag: **2,00 Euro**

Leider können wir unseren Bastelnachmittag wie geplant, wegen Corona, nicht stattfinden lassen.

Es wird aber am **30.11.2020** wieder vor der Bibliothekstür eine Ausgabe der Bastelmaterialien für Weihnachten geben.

Bitte halten Sie den nötigsten Abstand und denken Sie auch an andere.



## Winterklanggeschichte „Juchhe der erste Schnee“



Die Winterfee will Frau Holle und ihre Schneeflocken besuchen. Diese wollen schon schneien, doch dazu müssen sie erst noch wachsen. Als drei kleine Flöckchen durchs Fenster entwischen, schlüpft der eisige Nordwind ins Haus und friert alle Flöckchen ein. Jetzt muss sich die Winterfee etwas einfallen lassen ...

Ein musikalisches Erzähltheater für alle, die gern zuhören. Ab 3 Jahren.

Am: **09.12.2020**

Uhrzeit: **15:30 bis 16:30 Uhr**

Wegen Corona nur mit Voranmeldung per Telefon unter

Tel. **0371/2710236** oder per

E-Mail: [a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de)

## Ein weihnachtlicher Voradvent mit Buchverkauf in der Bibliothek

Wir laden Sie herzlich zu unserem

### Weihnachtlichen Buchverkauf

am **12.12.2020**

von **10:00 bis 13:00 Uhr** ein.

Schauen Sie sich um, kaufen Sie ein paar wunderbare Bücher und Kekse und genießen Sie nebenbei einen schönen warmen Glühwein.

Aufgrund von Corona wird es eine Einbahnstraße durch die Bibliothek geben. Eingang ist der Hintereingang der Bibliothek vom Parkplatz aus.

Mundschutz nicht vergessen und Abstand halten.

Wir freuen uns auf Sie!



## Wohnungsangebote

### 2-Raumwohnung in Neukirchen - Chemnitzer Str. 25

2-Raum-Wohnung im Erdgeschoss mit 49,35 m<sup>2</sup> Wohnfläche,

bestehend aus Wohn- und Schlafzimmer, Küche mit Fenster, Bad mit Dusche und WC

Fußboden PVC, Bad gefliest, Keller, Waschmaschinenraum im Keller, Stellplatz im Grundstück gegenüber möglich.

Separate Heizung mit Warmwasserbereitung.

Kaltmiete: 4,50 €/m<sup>2</sup> zuzüglich Heiz- und Betriebskosten

Der vorhandene Energieausweis betrifft das gesamte Wohnhaus. Dieser wird gerade wegen Modernisierung der Heizungsanlage erneuert.

Energieverbrauchsausweis: Energieverbrauchskennwert (inkl. Warmwasser): 177 kWh/(m<sup>2</sup>\*a); Heizungsart: Zentralheizung Gas; Baujahr: 1911, Energieeffizienzklasse: F

Vermietung ab Februar 2021 möglich, Mietschuldenfreiheitsbescheinigung sollte vorgelegt werden können.

Für Terminabsprachen zur Besichtigung der Wohnungen oder Fragen zur Vermietung wenden Sie sich bitte an Frau Köhler im Rathaus, Tel.Nr. 0371/2710229.

### 2-Raumwohnung in Neukirchen - Pfarrweg 2

2-Raum-Wohnung im Erdgeschoss mit 58 m<sup>2</sup> Wohnfläche, bestehend aus Wohn- und Schlafzimmer, ein Bad mit Wanne und WC,

Bad gefliest, Fußboden Wohnbereiche komplett PVC, 1 Schuppen, 1 Dachbodenkammer, Stellplatz nach Verfügbarkeit

Kaltmiete: 4,50 €/m<sup>2</sup> zuzüglich Heiz- und Betriebskosten

Der vorhandene Energieausweis betrifft das gesamte Wohnhaus. Dieser wird gerade wegen Modernisierung der Heizungsanlage erneuert.

Energieverbrauchsausweis: Endenergieverbrauch (ohne Warmwasser): 158 kWh/(m<sup>2</sup>\*a); Heizungsart: Zentralheizung Gas; Baujahr: 1937; Energieeffizienzklasse: E

Vermietung ab Januar 2021 möglich, Mietschuldenfreiheitsbescheinigung sollte vorgelegt werden können. Für Terminabsprachen zur Besichtigung der Wohnungen oder Fragen zur Vermietung wenden Sie sich bitte an Frau Köhler im Rathaus,

Tel. **0371/2710229**.



verbunden mit den besten Wünschen

## zum 70. Geburtstag

am 11. November

**Marlies Stubbe**

(OT Adorf)

## Bevölkerungsstatistik Stand September 2020

	Neukirchen	Adorf	Gesamtgemeinde
Stand 01.09.2020	5.340	1.666	7.006
Geburten	2	0	2
Sterbefälle	-3	-2	-5
Zuzüge	19	11	30
Wegzüge	-13	-2	-15
Stand 30.09.2020	5.345	1.673	7.018

**inetz** Ein Unternehmen von **ens**  
Neue Telefonnummern für technische Störungen  
am **Gasnetz**  
Erdgas - Chemnitz und Südsachsen  
**0800 1111 489 20**

 **RZV** Regionaler Zweckverband  
Wasserversorgung  
Bereich Lugau-Glauchau  
**Bereitschaftsdienst Trinkwasser**  
Tel.: 03763/405 405  
www.rzv-glauchau.de

## Telefon- seelsorge:



0800-  
1110111  
oder  
1110222

anonym  
gebührenfrei  
und rund um die Uhr

## Schiedsstelle Neukirchen

Die Schiedsstelle Neukirchen ist im Haus der Vereine,  
Chemnitzer Straße 28 in 09221 Neukirchen  
eingerrichtet. Friedensrichter der Gemeinde  
Neukirchen ist Herr Bodo von Wenckstern  
und telefonisch unter  
**0371 / 47 52 134** erreichbar.

Die Postadresse lautet:  
**Schiedsstelle der Gemeinde Neukirchen**  
**Friedensrichter - persönlich -**  
**Hauptstraße 77 09221 Neukirchen**

## Sprechzeiten Bürgerpolizist

Polizeihauptmeister Lothar Schreier  
führt an folgenden Tagen Bürgersprech-  
stunden durch:

- **im Rathaus Neukirchen**, Zimmer 10  
am **12.11.20** von 16:00 – 18:00 Uhr  
am **26.11.20** von 16:00 – 18:00 Uhr
- **im Haus der Vereine Adorf**, 1. Etage  
am **03.12.20** von 16:00 – 18:00 Uhr

Für dringende Belange können Sie sich  
telefonisch unter der Rufnummer

**03721/2639813** oder  
**0174/1856464**

mit Herrn Schreier in Verbindung setzen.

*Die Gemeinde Neukirchen gratuliert  
den Eltern zur Geburt ihres Kindes!*



*Levi Hofmann  
geboren am  
01.10.2020*

Eltern: Isabell und Christopher Hofmann  
Neukirchen



**Max Dauthe**, geb. am 04.10.2020  
Eltern: Christiane Dauthe und Steve Thiemer, Neukirchen

## Vereinsturnier des Reit- und Fahrvereins Neukirchen e. V.



Am 26. September bot sich auf dem Pferdehof Neubert in Neukirchen wieder einmal die Gelegenheit, Turnierluft zu schnuppern. Leider spielte das Wetter an diesem Samstag gar nicht mit. Statt der erhofften Sonne sorgten kräftiger Dauerregen und Kälte für die Verlegung aller Wettbewerbe in die Reithalle. Doch das nahm den über 20 Teilnehmenden nicht die Freude am Reitsport.

Den Veranstaltungsaufakt bildeten die Jüngsten, die ihr reiterliches Geschick in Schritt und Trab in einem Führzügelwettbewerb bewiesen, bei dem jedes Pferd von einer erfahrenen Person, entsprechend den Anweisungen der Kampfrichterin geführt wird.

Hier gab es mit den Reiterinnen Lara Fischer und Greta Neubert gleich zwei erste Plätze.

Der sich anschließende einfache Reiterwettbewerb mit Longe bildet die Vorstufe zum freien Reiten. Dabei mussten die jungen Reiterinnen bereits alle drei Gangarten meistern, wurden aber zur Sicherheit noch an der Longe unterstützt.

Den ersten Platz belegte hier Alina Stein, Platz zwei ging an Juli Ranck, Maria Seifert und Sina Gürtler teilten sich den dritten Platz.

Die nächste Stufe des einfachen Reiterwettbewerbs wird nach Anweisungen frei geritten.

Diesen Wettbewerb entschied Eva von Andrian-Werbung auf Acapella für sich. Marie Neubert belegte mit Dejavue den zweiten und Samira Walther auf Amina den dritten Platz.

Insgesamt 14 Reiterinnen starteten danach in den Dressurprüfungen der Klassen E (Einsteiger) und A (Anfänger). Der 1. Platz im Wettbewerb Klasse E ging an Victoria Gehring auf BeBe. Enya Gießner belegte auf Dejavue den zweiten Platz und Eva von Andrian-Werbung errang auf Acapella Platz drei.

Die Dressurprüfung Klasse A gewann Stefanie Lindemann auf Rosenburg, Victoria Gehring konnte sich auf BeBe über den zweiten Platz und Anja Fischer auf Melody über den dritten Platz freuen.

Nach der Mittagspause hieß es noch einmal richtig durchstarten und zwar in einen actionreichen und rasanten Geschicklichkeitsparcours. In möglichst kurzer Zeit und fehlerfrei mussten hier die Pferde von ihren Reiterinnen durch die unterschiedlichsten Anforderungen an Wendigkeit und Gelassenheit gesteuert werden.

Platz eins ging dabei an Viviane Söldner auf Noble. Maike Korn auf Adina errang Platz zwei und Anja Fischer auf Melody Platz drei.

Der Reit- und Fahrverein Neukirchen e.V. bedankt sich sehr herzlich bei der Kampfrichterin, die sich Zeit nahm, jeder Reiterin eine anerkennende, persönliche Einschätzung und motivierende Tipps für die weitere reiterliche Ausbildung zu geben.

Der Verein bedankt sich außerdem bei allen Sponsoren und Unterstützern für einen gelungenen Turniertag und freut sich auf die weitere Zusammenarbeit.

*Reit- und Fahrverein Neukirchen e.V.*



## Heimat- und Geschichtsverein Neukirchen e.V.

### Neukirchner Heimatblätter Heft 11 fertiggestellt

Der Heimat- und Geschichtsverein Neukirchen hat im Rahmen seiner ehrenamtlichen Heimatforschungen das Mitteilungsheft Nr. 11 der Neukirchner Heimatblätter fertiggestellt und es kann in den jeweiligen Ausgabestellen (*Apotheken und Bäckereien in Neukirchen, Lubojanski Kunstgewerbe am Stern und im Zeitungs-Lottoshop im Marktplatzzentrum sowie der Postagentur in Adorf*) aber auch über den Verein selbst erworben werden (Schutzgebühr 3,50 EUR).

In 48 Seiten Inhalt haben die Autoren wieder informative Beiträge zu historischen Themenstellungen des Ortslebens behandelt. Zu Neukirchner Unternehmen schreiben die Autoren Jürgen Beyer über die **Trikotagenfabrik Max Neuber** und Rolf Schmalfuß über die **Firma Carl Friedrich Abstoß – SOLAN GmbH**. Steffi Weibrecht hat umfangreiche Informationen über den **ersten Bürgermeister der Nachkriegszeit – Alfred Schreiber** zusammengetragen und Gertraude Caliebe, einst selbst in Neukirchen wohnhaft, erinnerte sich an ihre **Konfirmation am 19.03.1945**. Dietmar Sommerfeld behandelt in einem Beitrag das Thema „**Nationalsozialisten in Neukirchen**“ und letztlich haben die Gastautoren Martina Hünlein und Rosemarie Keller aus Burkhardtsdorf die **Geschichte des Nachbarortes** tiefgründig aufgearbeitet. Das Mitteilungsheft ist reich bebildert und stellt ebenfalls kurz die Höhepunkte im Vereinsleben des letzten Jahres dar und enthält notwendige Ergänzungen zu bereits verfassten Beiträgen aus früheren Ausgaben.

Wer gern selbst etwas zur Bereicherung der Mitteilungshefte beitragen möchte, kann gern seine Gedanken und formulierten Manuskripte dem Verein zukommen lassen (per e-mail: [info@heimatverein-neukirchen.de](mailto:info@heimatverein-neukirchen.de)) oder auch in unterschiedlichen freizeithlichen Aktivitäten aktiv als Mitglied im Verein mitarbeiten. Weitere Informationen stehen über die Homepage des Vereins [www.heimatverein-neukirchen.de](http://www.heimatverein-neukirchen.de) zur Verfügung.

Rolf Schmalfuß  
VA für Öffentlichkeitsarbeit



Neukirchner Heimatblätter Heft 11 – Ausgabe 2020 vom Heimat- und Geschichtsverein Neukirchen

### Ortskalender von Neukirchen für 2021

Mit einem Beitrag von 0,50 € je Kalender unterstützen Sie die Arbeit des Heimat- und Geschichtsvereins von Neukirchen.

Auch in diesem Jahr ist wieder ein neuer **Ortskalender von Neukirchen für 2021** durch den Heimat- und Geschichtsverein Neukirchen erarbeitet worden.

Der Kalender enthält Fotos von „damals und heute“ zu Orts- und Straßensichten von Neukirchen und Adorf sowie zu ehemaligen Neukirchner Firmen, Geschäften, Gaststätten.

Käuflich zu erwerben sind diese Kalender **ab dem 19.11.20** in der **Apotheke "Am Stern"**, in den **Bäckereien Weise** und **Langzik** sowie in den **Postagenturen** an der **Shell-Tankstelle** und **Penny-Markt**, in der **Postagentur Adorf** und bei der **Design-Agentur Otto**.

Axel Otto  
HGV Neukirchen

## Die Käuzchen entdecken ihre Heimat



Bei den Schulanfängern aus Neukirchen gibt es zur Zeit nur ein Thema:

### Ihre Heimat!

Was etwas „trocken“ klingt, bereitet den Kindern aber sehr viel Spaß. Sie wissen zum Beispiel was „Miriquidi“ bedeutet, wer dort früher lebte und arbeitete und was heute in ihrer Heimat so alles passiert.

Die Kinder besuchten unter anderem die Bäckerei „Weise“ (vielen herzlichen Dank), die Bibliothek und halfen bei der Gestaltung der Dekoration für das Hutfest im Cafe Celine Lubojanski.

Täglich betrachten wir auf Spaziergängen unsere schöne Heimat mit ihren Bergen. Deshalb gestalteten wir mit einem kleinen Experiment die Entstehung des Erzgebirges nach. Dabei war natürlich der Vulkan der absolute Höhepunkt! Es kam aber noch viel besser.

Am 29. 09. 2020 besuchten die Kinder das Bergbaumuseum in Oelsnitz und nahmen hier am Projekt: „Steine erzählen Geschichten“ teil. Mit der City-Bahn fuhren wir am Morgen los. Nach ca. ½ Stunde Fahrt erreichten wir den Bahnhof in Neuoelsnitz. Nun mussten wir noch einen kleinen Fußmarsch bewältigen. Der Jubel bei den Kindern war riesengroß, als sie endlich den Förderturm sahen. Im Museum wurden wir von zwei Museumspädagogen herzlich empfangen. Sie erklärten uns spielerisch wie Kohle entsteht, zeigten uns einen Urwald mit vielen ausgestorbenen Pflanzen, ließen uns verschiedene Steine entdecken und weckten dabei unser Interesse für Fossilien. Diese konnten wir natürlich in den Vitrinen bewundern. Leider darf man diese seltenen Steine nicht anfassen und auch nicht mit nach Hause nehmen. Aber auch dafür gab es eine Lösung. Wir gestalteten einfach selber unsere eigenen



Fossilien aus Ton! Mit viel Begeisterung ging es ans Werk und es entstanden wundervolle Abdrücke. Nun hatten aber alle Kinder einen Bärenhunger. Nach der Stärkung aus unseren Lunch-Paketen gab es die allergrößte Überraschung an diesem Tag. Wir hatten im Kindergarten schon viel über das Leben und die Arbeit der Bergmänner erfahren, auf Bildern gesehen sowie verschiedene Arbeitsgeräte gezeigt bekommen. Nun aber durften wir in einen echten Schacht „einfahren“! Die „Großen“ bekamen einen Helm, die „Schachtzwerge“ die Ermahnung, dass auf die „Steiger“ (in diesem Fall die Erzieher) unbedingt gehört werden muss – und los ging es. Voller Staunen und sehr ehrfurchtsvoll betrachteten wir die Welt unter Tage. Es gab naturgetreue Stollen, eingestürzte Strecken, viel Dunkelheit und natürlich auch einen alten „Kübel“ und die passenden Geschichten dazu. Alle waren von der schweren und gefährlichen Arbeit der Bergmänner sehr beeindruckt. Als wir wieder an das Tageslicht kamen, waren viele dann doch echt froh. Ehe wir die Heimreise wieder antraten, stürmten wir noch den Spielplatz des Bergbaumuseums. Zuvor bedankten sich die Kinder aber noch bei allen Mitarbeitern mit dem „Steiger Lied“. Das ist zurzeit das absolute Lieblingslied der Schulanfänger. Deshalb hört man es jetzt auch öfters in Neukirchen – gesungen von vielen „Mini Bergmännern“. Glück Auf!



Die großen und kleinen Käuzchen aus der Kita Püntchen

## Kirchliches Leben in Neukirchen und Adorf

### Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten

15.11.	10:00 Uhr	gemeinsamer Gottesdienst mit Vorstellung der Konfirmanden in Neukirchen
18.11.	10:00 Uhr	gemeinsamer Gottesdienst zum Buß- und Bettag in Adorf
22.11.	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst in Neukirchen mit Gedächtnis der Verstorbenen des letzten Kirchenjahres
	14:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst in Adorf mit Gedächtnis der Verstorbenen des letzten Kirchenjahres
29.11.	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst in Neukirchen mit Einführung des neuen Kirchenvorstandes in Neukirchen
	10:00 Uhr	Familiengottesdienst in Adorf
06.12.	10:00 Uhr	Familiengottesdienst in Neukirchen
	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst mit Einführung des neuen Kirchenvorstandes in Adorf
13.12	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst in Neukirchen
	08:30 Uhr	Predigtgottesdienst in Adorf

### Kontakt:

*Pfarramt / Friedhofsverwaltung Neuk.:*

Kirchsteig 3, 09221 Neukirchen

**Pfarramt** Tel.: 0371 217143

**Friedhof** Tel.: 0371 217113

*Pfarramt / Friedhofsverwaltung Adorf:*

Adorfer Hauptstr. 98

09221 Neukirchen OT Adorf

Tel.: 03721 271084

### Öffnungszeiten

#### Pfarramt Neukirchen

Montag 09:00 -11:00 Uhr

Dienstag 09:00 -11:00 Uhr und  
16:00 -17:00 Uhr

Donnerstag 10:00 -12:00 Uhr

#### Pfarramt / Friedhofs- verwaltung Adorf

Donnerstag 16:00 -17:00 Uhr

*Zu den 10:00 Uhr Gottesdiensten findet immer parallel Kindergottesdienst statt.*



Aufgrund der immer noch bestehenden Hygienevorschriften findet das nächste Treffen **am Mittwoch, den 2. Dezember um 19.00 Uhr, wieder in der Kirche** statt. Dort ist genügend Platz, um die Abstandsregeln einzuhalten.

Wir wollen Gott anbeten und um Segen für unseren Ort und die politischen, pädagogischen, kulturellen und wirtschaftlichen Entscheidungsträger bitten.

Kontakt:

Timo Füchtner, Tel. 0174-1713148, Mail: [cut.fuechtner@web.de](mailto:cut.fuechtner@web.de)

Daniel Bilz, Tel. 0371-23629804, Mail: [daniel.bilz@web.de](mailto:daniel.bilz@web.de)

## Weihnachten im Schuhkarton

Trotz Corona können Sie - wie in den vergangenen Jahren - Ihre Päckchen für die Aktion: „Weihnachten im Schuhkarton“ bis **15.11.2020** in den Pfarrämtern Neukirchen, Adorf oder Klaffenbach oder bei Evelyn Bemann, Klaffenbacher Hauptstraße 109 in Klaffenbach abgeben. Bereits beklebte Kartons und Flyer mit Informationen zu dieser Aktion liegen in den Kirchen und Pfarrämtern aus.



## Lebendiger Adventskalender

In diesem Jahr mussten schon viele geplante Veranstaltungen abgesagt werden. Auch die Durchführung des lebendigen Adventskalenders wird davon abhängen, wie die aktuellen Corona-Regelungen Anfang Dezember aussehen. Deshalb in dieser Stelle nur der Hinweis, geduldig abzuwarten, ob ab Anfang Dezember irgendwo Hinweise auf „offene Adventskalendertürchen“ zu finden sind.

Die Adventszeit gilt ja als die Zeit der Erwartung und Hoffnung – deshalb geben wir nicht so schnell auf.

## AN(GE)DACHT

### Der tanzende Baum

Habt ihr schon einmal einen Baum „tanzen“ gesehen?  
Ich nicht, jedenfalls war es mir bisher noch nicht bewusst.

Aber der Reihe nach: Ich befinde mich in einer Reha-Klinik und die Zeit zwischen den Therapien ist zu kurz um etwas zu unternehmen. Also setze ich mich für diese kurze Pause ins Foyer und schaue zum Fenster hinaus. In der Mitte des Wendekreises für die Fahrzeuge steht ein Baum. Es ist ein Nadelbaum, aber kein üblicher. Gewachsen ist er wie ein schöner, ausladender Laubbaum – ist aber keiner. Irendetwas Exotisches – sehr schön! Der Himmel ist bedeckt. Aber es regnet nicht.

Auf einmal bewegen sich die Zweige. Die Äste schwingen hin und her. Sie scheinen zu tanzen. Sie wiegen sich im leichten Wind und bewegen sich im Reigen. Auf einmal ist alles wieder still.

Aber der Wipfel des Baumes bewegt sich. Nicht so leicht und beschwingt wie die Äste - eher etwas erhaben. Dann kehrt sich das Ganze wieder um. Der Wipfel beruhigt sich und die Äste beginnen wieder ihr Spiel. Es ist, als ob die Zweige - ja der ganze Baum - tanze... „Ein Baum und tanzen!“

Fest verwurzelt in der Erde und doch so leicht und anmutig bewegt er sich im Wind. Und wenn dazu noch die Vögel in den Zweigen des Baumes zwitschern, ist das Ballett vollkommen. Einfach wunderbar! Wunderbar? Was ist ein Wunder? Etwas, worüber man sich „wundert“, worüber man „staunt“. Und ist unsere Welt, die Schöpfung, das Leben nicht zum Staunen? Trotz der Widerwärtigkeiten, aller Unzulänglichkeiten, Sorgen und Nöten? Haben wir nicht immer wieder allen Grund zum Staunen und zum Danken – und darum auch zum Loben?

„Lobt Gott in seinem Heiligtum...  
... lobt ihn mit Harfe und Zither!  
lobt ihn mit Pauken und Tanz,  
lobt ihn mit Flöten und Saitenspiel  
Alles was atmet, lobe den HERRN!“ (Psalm 150)

Er lässt sogar die Bäume tanzen...

Hannelore Iwaszkiewicz  
Neukirchen / Katholische Gemeinde



Hannelore Iwaszkiewicz



## Das Abenteuer geht weiter? Eigentlich schon, aber nur wenn...

Man kann es als Abenteuer bezeichnen, was seit März 2018 hinter uns liegt. Am 5. März 2018 gegründet, konnte unser Trägerverein bereits am 1. Oktober 2018 die Kita eröffnen. Dank großzügiger Hilfe durch die Gemeinde Neukirchen wurde uns eine kindgerechte und genehmigungsfähige Übergangslösung zur Verfügung gestellt. Hunderte Besucher konnten sich am Reformationstag 2018 zur offiziellen Eröffnung davon überzeugen. Innerhalb kurzer Zeit war die Kapazitätsgrenze erreicht - aber der Bedarf steigt weiter. Fast im Wochentakt erreichen uns Anfragen von Eltern, die für ihre Kinder um Aufnahme bei den „Schatzsuchern“ in den kommenden zwei Jahren bitten. Schon jetzt könnten wir zehn Kinder mehr betreuen - Tendenz steigend. Das freut uns natürlich sehr, zeigt aber eben auch ein Problem:



Außengelände Schatzsucher

Unsere „Übergangs“-Einrichtung ist zu klein.

Darüber hinaus müssen wir eine Alternative suchen, denn unsere derzeitige Betriebserlaubnis endet im Sommer 2021 und eine Verlängerung werden wir nur erhalten, wenn am Horizont eine echte Alternative (mit mehr Kapazität) auftaucht.

Seit dem Frühjahr sind wir mit der Gemeinde Neukirchen, dem Ortschafts- und Gemeinderat im Gespräch, um die Möglichkeit eines Ersatzneubaus zu erörtern. Alle sind willens, eine Idee zu finden und umzusetzen, die das Wohl der Kinder unserer Gemeinde (und das ist der Grund für unsere Mühe und Überlegungen) im Blick hat und eine nachhaltige Lösung ermöglicht.

Wir meinen, dass mit einem Ersatzneubau ein gangbarer Weg in den Blick geraten ist, der viel Kraft, Ideenreichtum und auch eine große Portion Mut erfordert. Das alles sind wir als ehrenamtlicher Verein bereit einzusetzen.

Durch ein von der Bundesregierung aufgelegtes Förderprogramm würde uns für unser Vorhaben ein erheblicher Teil an Geld zur Verfügung stehen, vorausgesetzt wir haben ausreichend Kapital für den Eigenanteil zur Verfügung und bekommen den Zuschlag. Und es geht nicht nur um die Baukosten, sondern auch um Grundstückserwerb, Erschließung, Ausstattung, Außengelände... Da kommt eine Summe zusammen, die ein wenig utopisch und „...viel zu viel...!“ klingt.

Aber wir sind der Meinung, dass es dennoch gelingen kann.

Und wir haben eine Hoffnung, die wir sehr gern als „ansteckend“ erleben würden.

Ja, in den aktuellen Zeiten ist das Wort „Ansteckung“ irgendwie gefährlich, aber doch ist es so.

Wir wollen gern „ANSTECKEND“ sein und hoffen, dass der Funke überspringt, an dessen Ende des Weges, den dieser „Brand“ dann hoffentlich nimmt, eine Kita steht, die für 60 Kinder ausreichend groß ist und möglichst auch den aktuellen Standort der „Schatzsucher“-Kita integriert, denn:

- ...wir träumen von einer Kita, wo die begonnene Arbeit der „Schatzsucher“ weitergehen kann.
- ...wir träumen von einer Kita, die in Adorf für den ganzen Ort und die Region ein Zeichen ist.
- ...wir träumen von einer Kita, wo auch Integrationsplätze geschaffen werden können.
- ...wir träumen von einer Kita, die das Ergebnis der Hilfe von vielen ist.
- ...wir träumen von einer Kita, wo viele sagen werden „Das ist ein Stück von mir!“.

Deshalb stellen wir hiermit unsere Hilfs-Aktion vor:

### **100<sup>3</sup>0<sup>2</sup>0<sup>1</sup> - damit die Schatzsuche weitergeht!**

Eigentlich sind es drei Aktionen...

**100<sup>3</sup>** steht für 100 Personen, Firmen, Vereine und Gruppen, die 100 Monate lang bereit sind, 100 € zu spenden.

Wir wissen, dass das eine erhebliche Summe für lange Zeit durch viele Menschen bedeutet. Aber wir haben Hoffnung!

**1000<sup>2</sup>** steht für 1.000 Personen, Firmen, Vereine und Gruppen, die einmalig 1.000 € spenden.

Wir wissen, dass das eine erhebliche Summe ist und fast unerschämkt klingt. Aber wir haben Hoffnung!

Auch die Hoffnung, dass es nicht nur die 100 oder 1.000 Personen sind, die helfen wollen, sondern: Jede Hilfe ist herzlich willkommen und gibt uns Hoffnung – dafür steht die **0<sup>1</sup>**!

Dieses Geld wollen wir für die Zukunft unserer Kinder, die die Zukunft unseres Ortes und schon heute Teil von uns allen sind, einsetzen.

Liebe Leserinnen und Leser!

Gern würden wir ohne diesen Unterstützungsauftrag auskommen, aber es ist für dieses Vorhaben erforderlich, um Ihre/eure Hilfe zu bitten. Gern beantworten wir Ihnen/euch alle Fragen oder Bitten um mehr Information, wenn sie an mich, Stephan Nacke (unter [stephan@insel-adorf.de](mailto:stephan@insel-adorf.de) & Tel. 03721/265747) gestellt werden.

Vorerst benötigen wir nur schriftliche oder zur Niederschrift telefonisch benannte Bereitschaften für diese Unterstützung. Es geht noch nicht darum, dass das Geld wirklich fließt!

Noch haben wir keine Bestätigung der Gemeinde Neukirchen zum Erwerb des Grundstücks.

Noch fehlt uns die Zusage, dass die Gemeinde Neukirchen uns die Bedarfszahlen an Kita-Plätzen zuweist, um überhaupt förderfähig zu sein.



Kripperraum Schatzsucher

Aber es ist, wie so oft, nötig, dass wir gleichzeitig an mehreren Bereichen aktiv sein müssen, damit es am Ende nicht heißt, dass es zwar gehen würde, aber nun zu spät ist.

Eine Bitte noch:

Entschuldigen Sie bitte die Unverschämtheit, die vielleicht für manche in diesem Text steckt.

Niemand soll sich genötigt/angebittelt fühlen und, wenn jemandem diese Zeilen zu weit gehen oder ärgern: Sprechen Sie bitte mit uns, kommen Sie auf uns zu! DANKE!

Im Namen des Vereinsvorstandes und der Kita-Leitung  
„Gott befohlen!“

Stephan Nacke  
Vereinsvorsitzender  
Christl. Kita-Verein Rasselbande Adorf e.V.

## Termine der „INSEL“ Adorf im November



18.11.2020	15:00 Uhr	INSEL-Familie	INSEL
20.11.2020	19:30 Uhr	Open Heaven	Thalheim Kirchen
21.11.2020	08:30 Uhr	Leiter-Ermutigungs-Tag	INSEL
22.11.2020	15:00 Uhr	Bet-EI – INSEL-Nachmittag	INSEL
25.11.2020	17:30 Uhr	BergFest	INSEL

### Kontaktdaten für Rückfragen:

Glaubens- und Lebenszentrum „INSEL“  
Burkhardtsdorfer Straße 1  
09221 Neukirchen

täglich | 17:45 - 18:05 Uhr | **Abendgebet**  
montags | 19:00 Uhr | **Montagsgebet**

E-Mail: [buero@insel-adorf.de](mailto:buero@insel-adorf.de)  
Web: [www.insel-adorf.de](http://www.insel-adorf.de)

**03721 / 26 57 47**

## Nächste Blutspendemöglichkeit in Neukirchen



**Deutsches  
Rotes  
Kreuz**

DRK-  
Blutspendedienst  
Nord-Ost

### Bei Bluttransfusionen steht Sicherheit an erster Stelle

DRK und engagierte Blutspender gewährleisten die Blutversorgung rund um die Weihnachtsfeiertage



© DRK-Blutspendedienst

Die Sicherheit der lebensrettenden Blutpräparate hat oberste Priorität. Deshalb wird jede Blutspende in einem der DRK-Labore auf bestimmte Krankheitserreger untersucht, es erfolgt außerdem die Bestimmung der Blutgruppe, denn bei einer Bluttransfusion kann nur blutgruppengleiches Blut übertragen werden.

Die aus einer Vollblutspende neben dem Blutplättchenkonzentrat und dem Blutplasma gewonnenen Präparate aus roten Blutzellen kommen täglich in den Kliniken zum Einsatz, z.B. in der Behandlung von Tumorpatienten, bei Organtransplantationen oder anderen Operationen.

Im Krankenhaus wird vor der Bluttransfusion zunächst eine sogenannte Kreuzprobe gemacht. Dazu wird die Blutspende in einem Teströhrchen mit dem Blut des Empfängers vermischt, um zu prüfen, ob beides zusammenpasst. Wäre dies nicht der Fall, würde die Probe verklumpen oder sogar zerstört werden.

Zur weiteren Sicherheit wird vor jeder Transfusion immer am Patientenbett der sogenannte „Bedside-Test“ durchgeführt. So soll jede Möglichkeit einer Verwechslung von Blutkonserven ausgeschlossen werden. Dabei wird die Blutgruppe des Patienten mit der Blutgruppe der verwendeten Blutkonserve verglichen. Erst wenn dieser Test in Ordnung ist, darf die Konserve zum Patienten.

Um die Patientenversorgung mit Blutpräparaten auch rund um die Weihnachtstage gewährleisten zu können, bietet der DRK-Blutspendedienst an ausgewählten Spendeorten zusätzlich zu den regulären Dezember-Terminen wieder Sonderblutspendetermine am 2. Weihnachtsfeiertag an.

Alle DRK-Blutspendetermine finden sich auf der Website [www.blutspende-nordost.de](http://www.blutspende-nordost.de). Eine Terminreservierung unter [terminreservierung.blutspende-nordost.de](http://terminreservierung.blutspende-nordost.de) vorab ist notwendig. Diese kann zusätzlich auch über die kostenlose Hotline 0800 11 949 11 erfolgen und dient dem reibungslosen Ablauf unter Einhaltung aller aktuell geltenden Hygiene- und Abstandsregeln.

Interessante Themen und Geschichten gibt es außerdem im digitalen Blutspende-Magazin unter <https://magazin.blutspende.de/>

### Die nächste Möglichkeit zur Blutspende besteht:

**am Freitag, den 04.12.2020  
von 15:30 - 18:30 Uhr  
in der Oberschule Neukirchen  
Hauptstraße 56**

Anja Werth-Organis

Referentin für Öffentlichkeitsarbeit ITM Chemnitz

**Fragen zu KREBS?**  
**Wir vom KID sind für Sie da.**  
Krebsinformationsdienst, Deutsches Krebsforschungszentrum

**dkfz.** DEUTSCHES  
KREBSFORSCHUNGSZENTRUM  
KREBSINFORMATIONSDIENST

**0800 - 420 30 40** Krebsinformationsdienst. Gut beraten gegen Krebs.  
kostenfrei, täglich von 8-20 Uhr  
[krebsinformationsdienst@dkfz.de](mailto:krebsinformationsdienst@dkfz.de) • [www.krebsinformationsdienst.de](http://www.krebsinformationsdienst.de)

## Abendstimmung an der Markersdorfer Straße

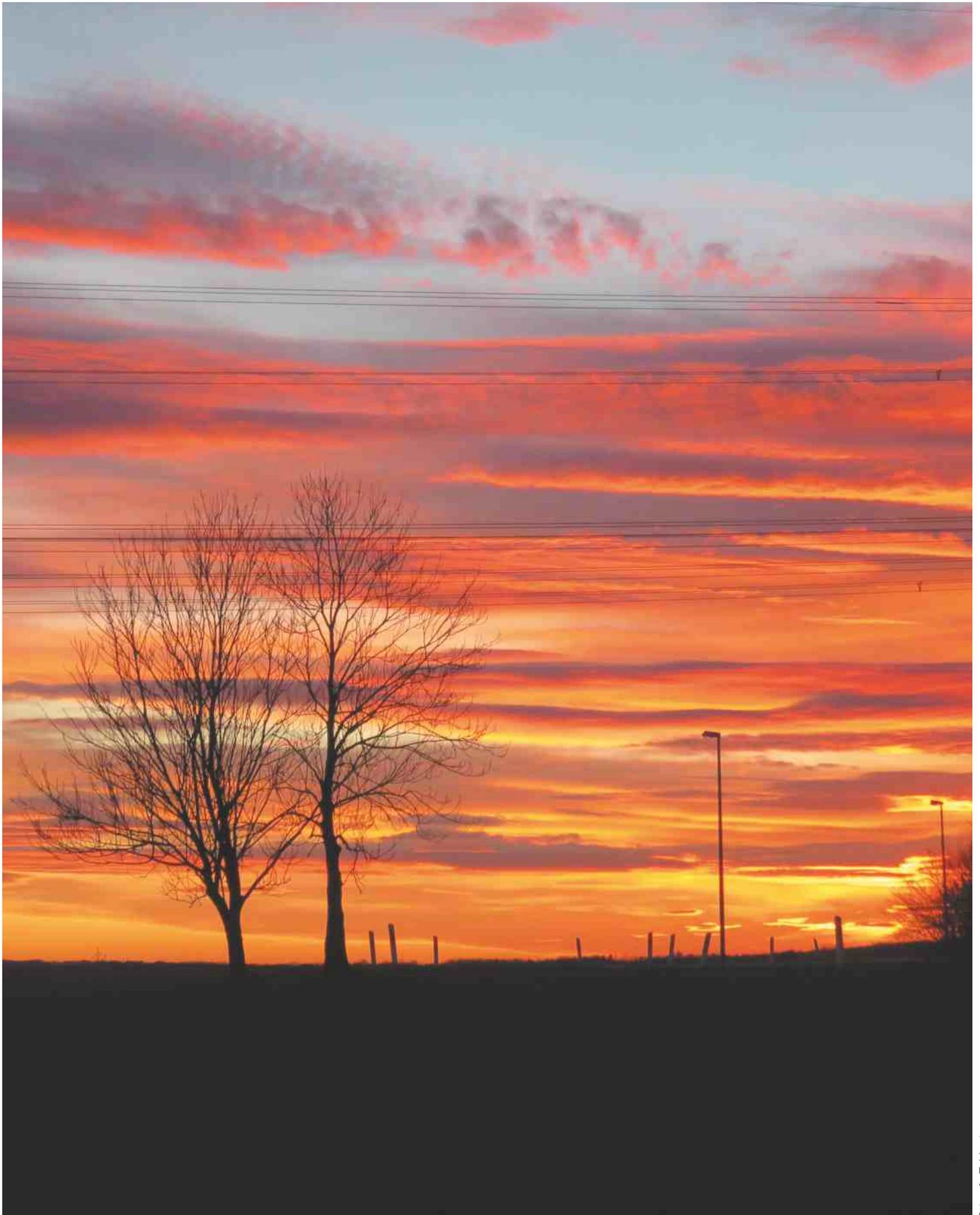
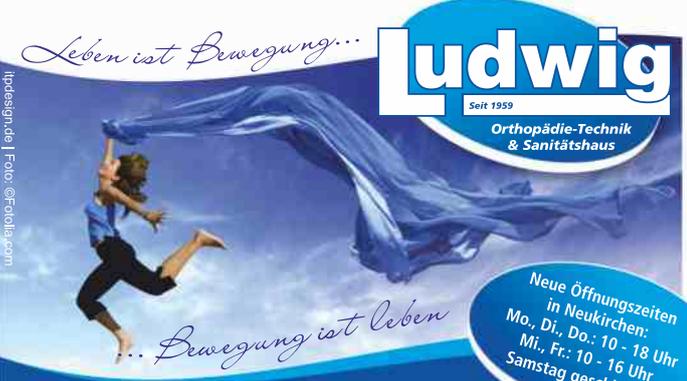


Foto: A. Tabbert

Leben ist Bewegung...



**Ludwig**  
Seit 1959  
Orthopädie-Technik  
& Sanitätshaus

... Bewegung ist Leben

Neue Öffnungszeiten  
in Neukirchen:  
Mo., Di., Do.: 10 - 18 Uhr  
Mi., Fr.: 10 - 16 Uhr  
Samstag geschlossen

Neukirchen, Hauptstraße 96, Tel.: 0371 / 2 78 08 74  
Stollberg, Ernst-Thälmann-Str. 3, Tel.: 037296 / 9 27 970, Mo.-Fr.: 9-18, Sa.: 9-12 Uhr

Besuchen Sie uns auch in unserem **NEUEN WEB-SHOP** [www.ot-ludwig.de](http://www.ot-ludwig.de)

**hg+s**



Hausgeräte & Service  
**Jens Wolf**

Ihr Kundendienst für  
Wasch-, Kühl-, Gas- und Elektrogeräte

**Telefon: 0371 / 21 70 96**

Hauptstraße 74 | 09221 Neukirchen  
e-mail: [service@hgs-24.de](mailto:service@hgs-24.de) | [www.hgs-24.de](http://www.hgs-24.de)

## HAND AND NAILS

Inh. Sandra Neubert  
**STUDIO FÜR NAGELDESIGN**

Für unser Nagelstudio in Neukirchen suchen wir ein/e **Nageldesigner/in**.

- ▶ Vollzeit, Teilzeit oder tageweise möglich
- ▶ flexibel einteilbare Arbeitszeiten
- ▶ gute Bezahlung und Sondervergütungen
- ▶ Arbeiten in einem tollen Team mit schönem Arbeitsklima
- ▶ Teilnahme an Weiterbildungen, Messebesuchen etc.

Ihr fühlt euch angesprochen, dann kommt in unser Team  
**HAND & NAILS**

**Mobil: 0173 5762002**  
Mail: [studionageldesign@gmail.com](mailto:studionageldesign@gmail.com)

Nagelmodellage | Nagelverlängerung | Nageldesign | Problemnagelbehandlung

## Mobiler Autolack-Service

Marco Dürrschmidt

An der Hochspannung 15 ■ 09221 Neukirchen  
Mobil: 0174 3315648 ■ Mail: [autolackservice@t-online.de](mailto:autolackservice@t-online.de)



**Smart-Repair für Sie sofort vor Ort!**  
Lackschäden ■ Kratzer ■ Dellen ■ Felgenreparatur  
Fahrzeugaufbereitung

**NEU** Nanoversiegelung für Ihr Auto

Kompetenz seit 2005

## Meisterwerkstatt für Kfz & Anhänger



**AutoTeam Thiemer**  
Am Hirschsteig 5 ■ 09221 Neukirchen  
Tel. 0371 2344870

*Cooler Leute  
Cooler Jobs*

Wir suchen ab sofort !

### KFZ-MECHATRONIKER (m/w/d)

**Deine Qualifikation:** Abgeschlossene Berufsausbildung, Führerschein Klasse B

**Deine Aufgaben:**

- Markenübergreifende Durchführung von Reparaturen und Wartungen aller Art,
- Umgang mit moderner Diagnosetechnik

**Wir bieten Dir:**

- ein angenehmes, lockeres und familiäres Betriebsklima
- Arbeit in einem freundlichen, serviceorientierten Team
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- geregelte, flexible Arbeitszeit

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung per Post oder mail: [info@autoteam-thiemer.de](mailto:info@autoteam-thiemer.de)

**MITARBEITER GESUCHT!**

*Aus der Region,  
für die Region.*

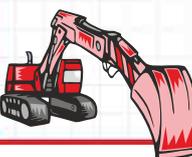
# TIEFBAU BÖHM

**Wir bauen sowohl für öffentliche Auftraggeber als auch für Geschäfts- und Privatkunden:**

**Garten- & Landschaftsbau:** Grünanlagen, Spielplätze, Sport- und Freizeitanlagen, Bepflanzungen, Stützmauern, Treppenanlagen und Gabionen

**Pflasterbau:** Betonsteinpflaster, Natursteinpflaster, Pflasterklinker und versch. Plattenbeläge

**Straßenbau:** komplette Straßen, Parkplätze, Stellplätze, Gehwege, Feuerwehrezufahrten, Zufahrten und Außenanlagen an Eigenheimen

 **Tiefbau Böhme GmbH & Co. KG**  
Chemnitzer Straße 11a · 09123 Chemnitz  
0371 / 26 67 40 · info@tiefbau-boehm.de  
[www.tiefbau-boehm.de](http://www.tiefbau-boehm.de)



**STADTWERKE** Annaberg-Buchholz *NÄHE TUT GUT!*

## SERVICE GANZ NAH – KOSTENFREIE BERATUNG VOR ORT

Haben Sie Fragen zu Energie oder Breitband?  
Vereinbaren Sie gleich heute noch telefonisch einen persönlichen Gesprächstermin – gern berate ich Sie vor Ort in Neukirchen.

Servicefiliale Hohenstein-Ernstthal · Dr.-W.-Külz-Platz 5 · 09337 Hohenstein-Ernstthal  
Katrin Reschies · katrin.reschies@swa-b.de · www.swa-b.de · Tel.: 03723 6687095  
Fax: 03723 6687096 · Mo + Mi 9 – 14 Uhr · Di + Do 9 – 18 Uhr · Fr 9 – 11 Uhr

**NEU IM  
GEWERBEGEBIET**

# TISCHLEREI HIRT

Möbel.Türen.Objektausstattung.

09221 Neukirchen · Südstraße 8a  
Tel.: 0371/51 20 87 · 90 97 196 · Mobil: 0175/24 19 599  
info@tischlerei-hirt.de · www.tischlerei-hirt.de

## Kfz-Versicherung? Jetzt wechseln und sparen!

**BIS ZU 30%**  
MIT DEM TELEMATIK-TARIF SPAREN

**10%**  
START-BONUS GARANTIERT!

Mit der günstigen Kfz-Versicherung fahren Sie immer gut.

**Wir bieten Ihnen diese Vorteile:**

- ✓ Niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe
- ✓ Mit dem Telematik-Tarif\* 10% Start-Bonus garantiert – und bis zu 30% Folge-Bonus möglich

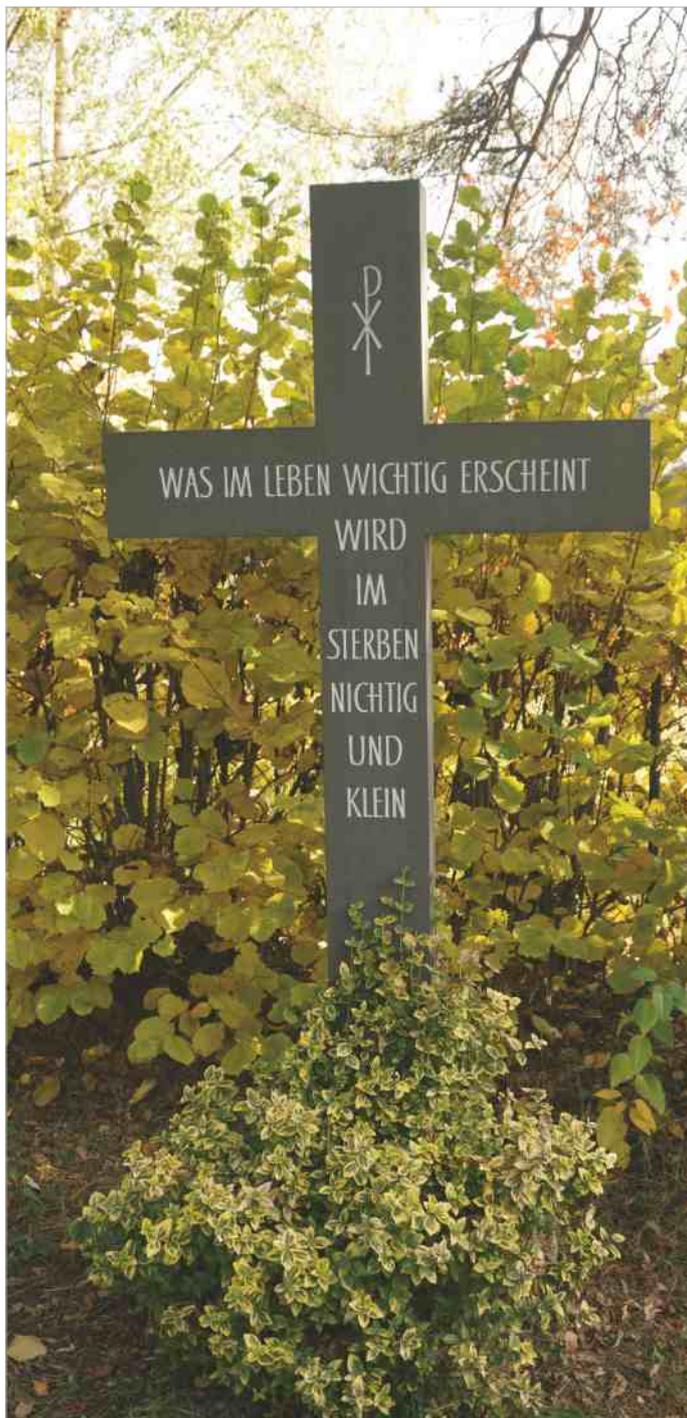
Kündigungs-Stichtag ist der **30.11.**  
Wir freuen uns auf Sie.

\* Mehr Informationen erhalten Sie von Ihrer/m Berater/in und unter [HUK.de/telematikplus](http://HUK.de/telematikplus)

**Vertrauensmann  
Torsten Wötzold**  
Telefon 0371 33662011  
Telefax 0800 2875323589  
torsten.woetzold@HUKvm.de  
Am Lämmelstück 27  
09221 Neukirchen

[www.HUK.de/vm/torsten.woetzold](http://www.HUK.de/vm/torsten.woetzold)  
nach Vereinbarung

 **HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig



Für die regelmäßige Zustellung der Tageszeitung „Freie Presse“ sowie für den „Blick am Mittwoch“ und „Blick am Wochenende“

Vertriebsdienstleistungen

**EXPRESS**

bieten wir Ihnen eine **unbefristete Tätigkeit.**

Wir erwarten eigenverantwortliches Arbeiten und Zuverlässigkeit.

Bei Interesse freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

**Vertriebsdienstleistungen Aue Express GmbH**  
Gellertstraße 21 • 08280 Aue  
Tel.: 03771 34 00 50 • Fax: 03771 34 00 519  
E-Mail: bewerbung@vdl-aue.de

*Eine kleine Frau  
hinterlässt eine große Lücke.*

**ILSE SCHINDLER** wurde 94 Jahre alt

Wir sind dankbar das wir sie so lange bei uns haben durften.

In Liebe ihre Söhne Steffen und Andreas Sonntag  
nebst Ehefrauen Gabi & Verena  
die Enkel Anja, Daniela & Basti, Mandy & André  
sowie die Urenkel Maximilian, Jamie Lee, Jake, Charlie und Felix



Die Urnenbeisetzung findet  
am 1. Dezember um 13.00 Uhr  
auf dem Friedhof Neukirchen statt

Neukirchen im Oktober 2020

In Liebe und Dankbarkeit haben wir  
Abschied genommen von meiner lieben  
Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma  
und Ururoma Frau

**Jutta Schukat**

geb. Mardaus

\* 4.9.1928 † 27.9.2020

Für die zahlreichen Beweise aufrichtiger  
Anteilnahme möchten wir uns bei allen  
Verwandten, Bekannten und Nachbarn  
ganz herzlich bedanken.

Unser Dank gilt auch der Praxis Dr. Fischer  
und den Mitarbeitern der Diakonie Sozial-  
station Kemtau.

In stiller Trauer  
Tochter Christine und Rolf  
im Namen aller Angehörigen

Neukirchen im  
Oktober 2020

**Ambulanter Pflegedienst**



**„su vida“** GmbH

Bahnhofstraße 4  
09221 Neukirchen

Servicenummer: 0371/2345 05 57



## RAT & HILFE IM TRAUERFALL

seit 1983

### Heimbürge - Bestattung WERNER SCHEER

Mühlenstraße 11 · 09221 Neukirchen  
Telefon Tag und Nacht:  
**(0371) 26 29 885**

oder Funktelefon: 0171 - 83 94 402

Erledigung aller Wege im Zusammenhang mit Ihrem Trauerfall.  
Würdevolle und preiswerte Bestattung.

Danksagung

### Lothar Drechsler

\*14.02.1938 † 07.09.2020



### DANKE

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

In liebevoller Erinnerung

Ehefrau Christel  
Sohn Frank mit Familie

Neukirchen, im Oktober 2020

Danksagung

*Als Gott sah, dass der Weg zu lang,  
der Hügel zu steil  
und der Atem zu schwer wurde,  
legte er seinen Arm um sie  
und gab ihr ihren Frieden.*

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen, von unserer guten Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma



### Lisa Herold

geb. 14.12.1934  
gest. 03.10.2020

Für die aufrichtige Anteilnahme bedanken wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten. Weiterhin danken wir allen, die sie in dieser Zeit begleitet haben.

In liebevoller Erinnerung

Dein Sohn Steffen mit Christiane  
Deine Tochter Kathrin mit Jan  
Deine Enkel Sandra mit Andreas  
Jens mit Madeleine  
Steve mit Christiane und Lilly  
Susann mit Sebastian und  
Deine Urenkel Selina, Niclas, Ida und Max

Neukirchen, im Oktober 2020

Danksagung

Für die überaus zahlreichen Beweise aufrichtiger Anteilnahme durch Wort, Schrift und Blumen sowie ehrendes Geleit nach dem Ableben unseres lieben Vaters, Opas und Uropas, Herrn



### Gert Neubert

\*25. August 1940 † 7. Oktober 2020

möchten wir uns ganz herzlich bedanken.

Besonderer Dank gilt Herrn Dr. Fischer und dem Pflegedienst „su vida“.

In stiller Trauer

Tochter Ria  
Tochter Angela  
mit ihren Familien

Neukirchen, im Oktober 2020

Unerwartet und viel zu früh haben wir Abschied genommen von meinem lieben Ehemann, Vater, Opa und Uropa

### Steffen Schreiter

\* 20.05.1952 † 14.10.2020

Die Beisetzung findet am 13.11.2020  
11.00 Uhr auf dem Friedhof Neukirchen statt.

**DU FEHLST UNS!**

In Liebe und Dankbarkeit  
Deine Ehefrau Andrea  
Doreen mit Familie  
Enkel und Urenkel  
Schwiegermutter Annemarie

Neukirchen im Oktober 2020

## SND - Sicherheitsnotruf Deutschland GmbH



SND - Sicherheitsnotruf  
Deutschland GmbH  
Bergstraße 30, 09661 Hainichen

Telefon: **0371 57388200**  
e-Mail: [info@snd-sicherheitsnotruf.de](mailto:info@snd-sicherheitsnotruf.de)



Ihr Hausnotruf  
für alle Lebenslagen.

Ihr persönlicher Ansprechpartner  
ist Herr Manfred Jäger  
Er informiert Sie  
gerne über ihre Möglichkeiten.

[www.snd-sicherheitsnotruf.de](http://www.snd-sicherheitsnotruf.de)



# Tipps aus Ihrer Apotheke Neukirchen



Jetzt **20%** sparen

## Stärkt Ihr Immunsystem

Gesund durch die Erkältungszeit mit der Kraft der Honigbienen.



Erhältlich in Ihrer Apotheke Neukirchen!

**Aktionszeitraum 15.11.2020 - 15.12.2020**

Wir freuen uns auf Sie!  
Mo-Fr 8:00 -18:30 Uhr • Sa 8:00 -12:00 Uhr

**AM STERN APOTHEKE NEUKIRCHEN**  
AM STERN - CHEMNITZER STRASSE 2

info@apotheke-neukirchen.de Tel. 0371 / 22 41 30  
www.apotheke-neukirchen.de

OTTO-DESIGN 11/20

Reisen in guter Gesellschaft



www.reisebuero-am-stern.de

**Reisebüro Am Stern**

Hauptstraße 96, 09221 Neukirchen, Tel.: 0371 / 217 686, e-mail: service@reisebuero-am-stern.de

## Unsere Gruppenreisen 2021

### Rund um Kolberg - Radreise an der polnischen Ostsee 8-Tage Radreise vom 29.05. bis 05.06.2021

Wir erradeln gemeinsam die abwechslungsreiche Küstenlandschaft sowie das tolle Hinterland der polnischen Ostseeküste. Wir freuen uns auf eine entspannte Rad-Woche im schönen Ostsee-Hotel Ikar Plaza - nur wenige Schritte vom Ostseestrand entfernt.

#### Highlights:

- ° Küstenradtour Seebäder und Natur
- ° Küstenradtour traumhafte Küsten von Westpommern
- ° Inlandstour zum Schloss Roman (Ryman) und Brunnensee
- ° Inlandstour entlang des Flusses Persante
- ° Inlandstour in die pommersche Schweiz

### „Höhepunkte Namibias“ 15-tägige begleitete Erlebnisreise vom 16.10 bis 30.10.2021

Ein Land voller Kontraste erwartet uns auf dieser Reise! Wir lassen uns von den Höhepunkten Namibias beeindrucken und sehen, was dieses Land im Süden Afrikas ausmacht: die Kalahari- und die Namibwüste, wilde Tierherden und die Vielfalt der Ethnien und Kulturen.

**Buchung und Beratung bei uns im Reisebüro**



*Celine Lubojanski*

**KUNSTHANDWERK \* CAFÉ \* RÖSTEREI  
AM STERN**

Herzlich willkommen in unserem Fachgeschäft. Wir bieten Ihnen Original Erzgebirgische Holzkunst von traditionell bis modern, Kaffeepäckchen und Kaffeepreise aus unserer hauseigenen Rösterei und jede Menge weitere Geschenkideen. Gern verpacken wir Ihre Geschenke liebevoll und natürlich kostenlos.

Fordern Sie auch unseren aktuellen Katalog mit den diesjährigen Neuheiten kostenfrei an und stöbern Sie ganz in Ruhe zu Hause. In Neukirchen und Umland liefern wir Ihre Bestellung gern aus. Sprechen Sie uns bitte einfach an.

Wir stehen Ihnen unter  
**0371 / 222 715**  
gern zur Verfügung.

Es freut sich auf Sie  
Celine Lubojanski und Team.

Besuchen Sie auch  
unseren Online-Shop unter  
**www.kunsth Handwerk-cafe.de**



### Unser Fachgeschäft hat regulär geöffnet:

Mo. - Fr.: 10.00 - 18.00 Uhr

Samstag: 10.00 - 17.00 Uhr

Telefon: 0371 / 222 715

E-Mail: info@kunsth Handwerk-cafe.de

**Unser Café bleibt voraussichtlich bis Ende November geschlossen. Kaffee rösten wir aber weiterhin frisch.**



09221 Neukirchen / Erzgebirge, Chemnitzer Straße 10

